

**CITY OF SCOTTSDALE  
CIUDAD DE SCOTTSDALE**

**(Tag line)**

**QUESTION 1 / PREGUNTA 1**

**PROPOSED ELECTRICAL TRANSMISSION AND DISTRIBUTION FRANCHISE**

Shall the Proposed Franchise Agreement be renewed to Arizona Public Service Company to maintain and operate an electric utility system in the City of Scottsdale?

**PROPUESTA FRANQUICIA DE TRANSMISIÓN Y DISTRIBUCIÓN DE ELECTRICIDAD**

¿Se le debe renovar el Propuesto Acuerdo de Franquicia a Arizona Public Service Company para mantener y operar un sistema de servicios de electricidad en la Ciudad de Scottsdale?

**FOR THE FRANCHISE / A FAVOR DE LA FRANQUICIA  
AGAINST THE FRANCHISE / EN CONTRA DE LA FRANQUICIA**

**(Full Text)**

**QUESTION 1 / PREGUNTA 1**

**PROPOSED ELECTRICAL TRANSMISSION AND DISTRIBUTION FRANCHISE**

Shall a Franchise be renewed to Arizona Public Service Company, an Arizona Corporation, to maintain and operate an electric utility system in the City of Scottsdale and future additions thereto, in accordance with the Agreement submitted by the Mayor and City Council of the City of Scottsdale, Arizona, to the qualified electors of said City?

A “for the franchise” vote shall have the effect of granting a Franchise renewal to Arizona Public Service Company.

An “against the franchise” vote shall have the effect of denying the Franchise renewal to Arizona Public Service Company.

**PROPUESTA FRANQUICIA DE TRANSMISIÓN Y DISTRIBUCIÓN DE ELECTRICIDAD**

¿Se le debe renovar una Franquicia a Arizona Public Service Company, una Sociedad Anónima de Arizona, para mantener y operar un sistema de servicios de electricidad en la Ciudad de Scottsdale y futuras adiciones de la misma, de acuerdo al Acuerdo presentado por el Alcalde y el Concejo de la Ciudad de Scottsdale, Arizona, a los electores con derecho en dicha Ciudad?

Un voto de “a favor de la franquicia” le otorgará una renovación de Franquicia a Arizona Public Service Company.

Un voto de “en contra de la franquicia” le negará la renovación de la Franquicia a Arizona Public Service Company.

**FOR THE FRANCHISE / A FAVOR DE LA FRANQUICIA  
AGAINST THE FRANCHISE / EN CONTRA DE LA FRANQUICIA**